

PLANIFICACIÓN TEMPRANA

SPANISH

La planificación temprana puede hacer que sea mucho más fácil para la persona con demencia, sus familiares y cuidadores manejar los asuntos financieros y legales. En esta hoja informativa se discuten varias maneras de planificar de antemano y se ofrece una lista de personas y organizaciones que pueden ayudar.

La demencia afecta a las personas de diferente manera. Una persona puede empezar a perder la habilidad de manejar su dinero o tomar decisiones comerciales competentes muy pronto, mientras que otra puede mantener estas habilidades mucho más tiempo.

Sin embargo, tarde o temprano, las habilidades declinarán y la persona con demencia no será capaz de tomar sus propias decisiones en materias financieras y legales.

Planificar con anticipación

Planificar de antemano hará que sea más fácil para la familia y cuidadores manejar los asuntos de la persona con demencia. También significa que la persona con demencia puede participar en la planificación y asegurar que sus deseos se lleven a cabo de la forma que ella quiera.

Siempre que sea posible, busque asesoramiento mientras la persona con demencia todavía pueda participar en las discusiones y tenga la competencia legal para firmar documentos.

Asuntos monetarios

Si cualquier cuenta bancaria está en los dos nombres, la pareja de la persona con demencia pueda continuar operando la cuenta sin tener que cambiar nada. Sin embargo, podrán presentarse problemas si la persona con demencia usa la cuenta inadecuadamente o tiene cuentas sólo en su nombre. Para evitar dificultades, la persona con demencia, mientras siga siendo legalmente competente, puede conceder autorización a otra persona para que opere la cuenta. Es muy importante recordar que esta autorización será inválida si la persona ya no es legalmente competente. Si no se puede llegar a un acuerdo sobre el cambio de arreglos, puede servir de ayuda consultar al director del banco sobre una posible solución.

Planificar de antemano significa:

- Tener firmas conjuntas en todas las cuentas financieras.
- Discutir asuntos financieros futuros con un asesor financiero.
- Decidir cómo y cuándo la persona con demencia podrá tener acceso a sus finanzas.

¿Quién podrá ayudar?

- Un director de banco.
- Un asesor financiero acreditado.
- Un abogado.
- Alzheimer's Australia.

Poder permanente

En la mayoría de los Estados y Territorios cualquier persona legalmente competente puede firmar un documento llamado poder permanente. Un poder permanente es un arreglo legal que permite a la persona nombrada llevar los asuntos financieros de otra persona si ésta no puede hacerlo por sí misma. Muchas personas tienen poder permanente sin tener en cuenta ninguna enfermedad o diagnosis.

También existe el poder ordinario o general, pero éste sólo es válido mientras la persona continúe siendo legalmente competente. Un poder permanente continúa hasta la muerte de la persona, o hasta que sea revocado.

Uno de los beneficios de tener un poder permanente es que permite a la persona con demencia escoger a alguien para que actúe en su nombre en asuntos legales y financieros cuando ella ya no pueda hacerlo por sí misma.

FIGHTDEMENTIA.ORG.AU **NATIONAL DEMENTIA HELPLINE 1800 100 500**

Planificar por adelantado significa:

- Asegurar que la persona con demencia tenga la oportunidad de poder considerar otorgar el poder permanente, si es que no lo ha hecho ya,

tan pronto como sea posible después del diagnóstico y mientras tengan la capacidad para hacerlo.

- Asegurar que la familia y los cuidadores también tengan sus poderes permanentes para hacer seguro que sus asuntos serán bien manejados en el caso de que ellos también queden imposibilitados.
- Tener una copia del poder permanente y saber dónde se guarda.

¿Quién puede ayudar?

- Un abogado.
- El Colegio de Abogados (Law Society) y Asesoramiento Legal (Legal Aid).
- El Abogado Público o Guardián Público. •Alzheimer's Australia.

Testamentos

En un testamento se dan instrucciones sobre cómo deben distribuirse los bienes de una persona fallecida. Un testamento será legal solamente si la persona comprende lo que se implica en él, por lo tanto, es esencial que si la persona con demencia quiere redactar o poner al día un testamento, lo haga cuando todavía tiene competencia para firmar.

Planificar por adelantado significa:

- Tener el testamento al día
- Saber quién es el ejecutor testamentario y dónde se guarda el testamento.

¿Quién puede ayudar?

- Un abogado.
- El Colegio o Instituto de Abogados (the Law Society or Institute) y Ayuda Legal.
- Alzheimer's Australia.

Decisiones sobre tratamiento médico Cuando se pierde la capacidad legal para tomar

decisiones sobre el propio tratamiento médico, alguien tendrá que tomar la decisión por la persona incapacitada. En la mayoría de los Estados y Territorios, la persona incapacitada puede nombrar a otra persona de confianza para que tome estas decisiones. Cuando no se haya planificado de antemano, la ley de todos los Estados y Territorios permite que una corte determinada nombre a alguien para que tome las decisiones por la persona incapacitada.

Existen dos tipos de instrumentos para ayudar a planificar de antemano para el tratamiento médico.

- Un poder permanente que cubra los asuntos relacionados con la salud. Esto permite a la persona afectada nombrar a otra persona substituta para tomar las decisiones relacionadas con asuntos médicos.
- Una directiva por adelantado, consistente de un documento escrito en el que se expresan los deseos sobre el tratamiento médico a recibir.

Este documento tiene distinto nombre según el Estado o Territorio en que se emita, pero su función es muy parecida.

Planificar por adelantado significa

- Cerciorarse de que la persona con demencia tenga la oportunidad de preparar por adelantado

un poder permanente o una directiva que cubra los asuntos relacionados con la salud.

- Tener una copia del documento, y saber dónde se guarda.

¿Quién puede ayudar?

- Un abogado
- El Colegio o Instituto de Abogados (the Law Society or Institute) y Ayuda Legal.
- El Abogado Público o el Guardián Público.
- Alzheimer's Australia.

Tutela y Administración

En la mayoría de los Estados y Territorios existe una Junta o Tribunal de Tutela y Administración (Guardianship Board or Tribunal) que puede nombrar un guardián o administrador para una persona que ya no tenga la habilidad de tomar decisiones por sí misma. Si hay problemas al llevar los asuntos de una persona con demencia, o existe conflicto sobre los mejores intereses de la persona, puede que se tenga que considerar el nombramiento de un guardián o administrador.

Para discutir si se necesitará una solicitud y como prepararla para que se nombre a un guardián o a un administrador, puede ponerse en contacto con Alzheimer's Australia.

MAYOR INFORMACIÓN

Alzheimer's Australia ofrece apoyo, información, educación y asesoramiento. Contacte la Línea Nacional de Ayuda para la Demencia (National Dementia Helpline) al **1800 100 500**.

Para mayor información y para ver otras Hojas de Ayuda, visite nuestro sitio web fightdementia.org.au